



LED-SOLARSTRAHLER

DE AT CH

LED-SOLARSTRAHLER

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

FR CH

PROJECTEUR SOLAIRE LED

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

IT CH

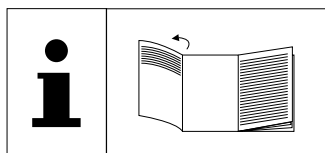
FARO LED A ENERGIA SOLARE

Avvertenze per l'uso e la sicurezza

GB

LED SOLAR LIGHT

Operating and safety information



DE **AT** **CH**

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.

FR **CH**

Avant de commencer la lecture, dépliez la page d'illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'article.

IT **CH**

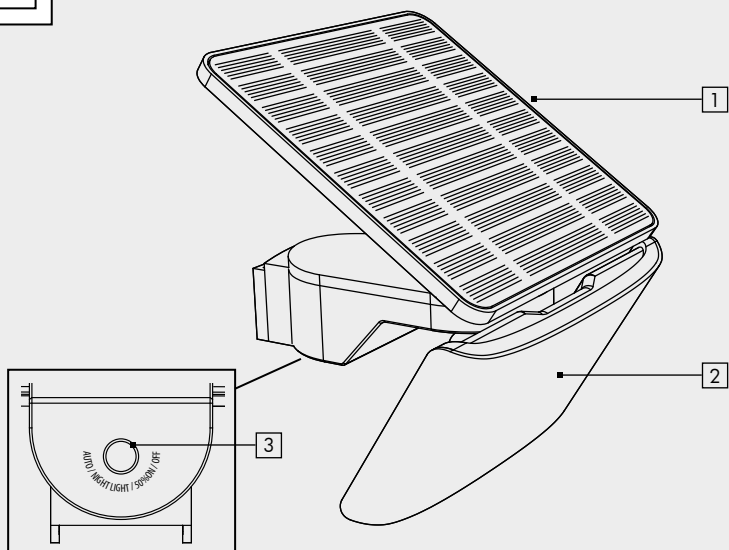
Prima di leggere le istruzioni aprire la pagina con le illustrazioni e quindi familiarizzare con tutte le funzioni dell'articolo.

GB

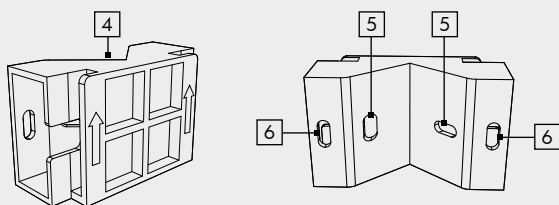
Before you start reading, please fold out the illustrations page and familiarise yourself with all of the item's functions.

DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	6
FR/CH	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	page	14
IT/CH	Avvertenze per l'uso e la sicurezza	pagina	23
GB	Operating and safety information	page	30

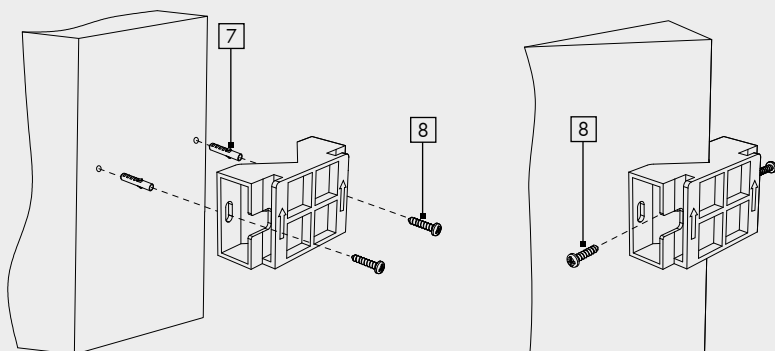
A



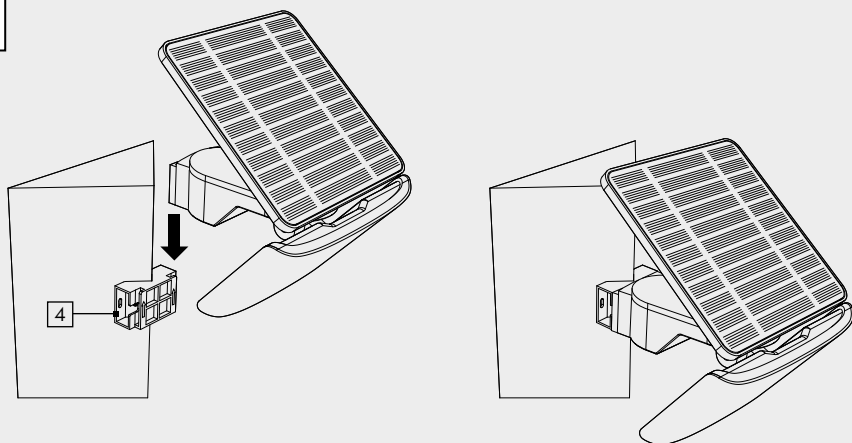
B



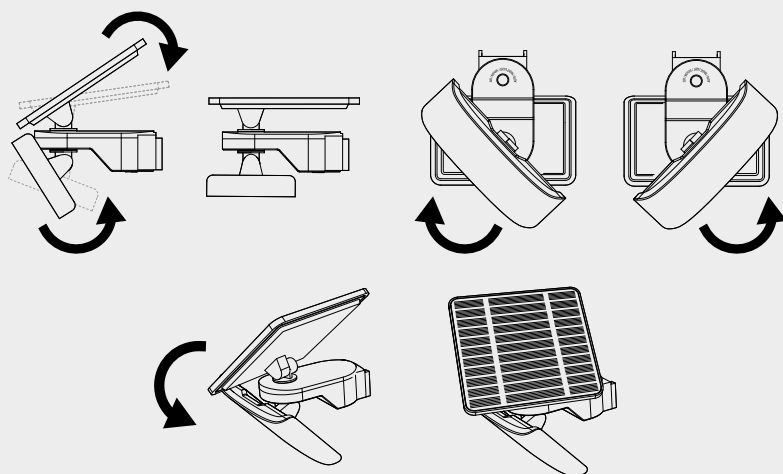
C



D



E



DE AT CH

Einleitung	6
Zeichenerklärung	6
Bestimmungsgemäße	
Verwendung	6
Lieferumfang	7
Teilebeschreibung	7
Technische Daten	7
Sicherheitshinweise	7
Risiko des Auslaufens von Akkus	8
Montage	9
Akku aufladen	10
Bedienung	10
Fehlerbehebung	11
Reinigung und Lagerung	11
Entsorgung	11
Garantie	12
Service	14

IT CH

Introduzione	23
Legenda dei simboli utilizzati	23
Utilizzo conforme alla destinazione	
d'uso	23
Dotazione	24
Descrizione delle parti	24
Dati tecnici	24
Avvertenze di sicurezza	24
Rischio di perdita del liquido dalle	
batterie	25
Montaggio	26
Caricamento della batteria	27
Comandi	27
Risoluzione dei problemi	28
Pulizia e conservazione	28
Smaltimento	28
Garanzia	28
Assistenza	30

FR CH

Introduction	14
Explication des symboles	14
Utilisation conforme	15
Contenu de l'emballage	15
Description des composants	15
Caractéristiques techniques	15
Consignes de sécurité	16
Risque de fuite des batteries	17
Montage	17
Recharger la batterie	18
Utilisation	18
Dépannage	19
Nettoyage et stockage	19
Recyclage	19
Garantie	20
Service après-vente	22

GB

Introduction	30
Explanation of symbols	30
Intended use	31
Included in package	31
Description of parts	31
Technical specifications	31
Safety instructions	32
Risk of leakage from rechargeable	
batteries	33
Assembly and installation	33
Charging the battery	34
Operation	34
Troubleshooting	35
Cleaning and storage	35
Disposal	35
Warranty	36
Service	37

LED-Solarstrahler

● Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produktes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Produktes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter. Nachfolgende Produktbenennung: „Strahler“

● Zeichenerklärung



Bedienungsanleitung lesen!



Ausgabedatum der Bedienungsanleitung (Monat/Jahr)



Herstellungsdatum (Monat/Jahr)



Gleichspannung



Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!



Warn- und Sicherheitshinweise beachten!



Explosionsgefahr!



Schutzhandschuhe tragen!

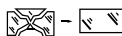


Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt mit Schutzkleinspannung (SELV / PELV) arbeitet (Schutzklasse III).

IP54



Geschützt gegen Staub in schädigender Menge (vollständiger Berührungsschutz) und spritzwassergeschützt.



Jede zersprungene Schutzabdeckung muss ersetzt werden. Nehmen Sie das Produkt im Falle einer Beschädigung umgehend außer Betrieb, und wenden Sie sich an die unten genannte Serviceadresse.



Nicht zur Raumbeleuchtung geeignet



Erfassungsreichweite Bewegungsmelder



Abstrahlwinkel



Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!



Verpackung aus FSC-zertifiziertem Mix-Holz



Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt den geltenden europäischen Richtlinien entspricht.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist für eine automatische Beleuchtung im Außenbereich (z. B. Garten, Terrasse etc.) vorgesehen. Das Produkt darf nicht in Innenräumen montiert werden, da der Akku dann nicht geladen werden kann. Das Produkt ist nicht für die

Raumbeleuchtung im Haushalt geeignet. Dieses Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

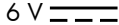
● Lieferumfang

- 1 x LED-Solarstrahler
- 1 x Wandhalterung
- 1 x Montagematerial
(2x Dübel und 2x Schrauben)
- 1 x Bedienungsanleitung

● Teilebeschreibung

- [1] Solarpanel
- [2] LED-Modul
- [3] AUTO/NIGHT LIGHT/50%ON/OFF-Knopf
- [4] Wandhalterung
(für Hauswände und Hausecken)
- [5] Führungslöcher (Hausecke)
- [6] Führungslöcher (Hauswand)
- [7] Dübel
- [8] Schraube

● Technische Daten

Modellnummer: 1047-G
 Eingang (Strahler): 3,7 V , 4 W
 Solarpanel: 6 V 
 Li-Ion-Akku: 3,7 V ,
 2400 mAh
 (nicht austauschbar)
 Leuchtmittel: 56x LED

Bewegungsmelder: Erfassungsreichweite:
 1-10 m
 Lichtstrom: 600 lm
 Ladezeit: ca. 7-8 h
 bei 50.000 lx
 Schutzart: IP54
 Schutzklasse: III
 Empfohlene
 Installationshöhe: ca. 2-4 m
 Abmessungen
 (inkl. Solarpanel
 und Wandhalter): 19 x 19 x 22 cm
 Maximale
 Projektionsfläche: ca. 208 cm²
 Abstrahlwinkel: ca. 120°
 Gewicht: 509 g
 Arbeitsfrequenz: 5725-5875 MHz
 Maximale
 Sendeleistung: -2 dBm

Funkfrequenz-Schnittstellenanforderungen – bezogen auf die europäische Installation.

Hinweis: Dieses Gerät wurde getestet und erfüllt die Grenzwerte für einen EN 300 440 v2.1.1 Empfänger der Kategorie 3. Diese Grenzwerte sind so ausgelegt, dass sie einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen in einer Wohnumgebung bieten. Wenn sich das Gerät in der Nähe anderer Geräte befindet, die im 5,8-GHz-ISM-Band strahlen, wird es sich versehentlich einschalten. Bitte ergreifen Sie geeignete Maßnahmen, um diesen Fall abzumildern.

● Sicherheitshinweise



Sicherheitshinweise



⚠️ WARNUNG!

LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit

dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Der Hersteller/Vertreiber dieses Produkts übernimmt keine Verantwortung für Verletzungen oder Schäden, die als Folge unsachgemäßer Montage/unsachgemäßen Gebrauchs entstehen.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Halten Sie das Produkt von offenem Feuer und heißen Flächen fern.
- Manipulieren oder verändern Sie niemals das Produkt.
- Öffnen Sie das Gehäuse nicht, sondern überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen, unsachgemäßem Anschluss oder falscher Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.
- Die Lichtquelle/das LED-Modul  dieses Produktes darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.
- Nicht direkt in die Lichtquelle hineinschauen.

- **LEBENSGEFAHR!** Halten Sie Kinder während der Montage vom Arbeitsbereich fern. Zum Lieferumfang gehört eine Vielzahl von Schrauben sowie andere Kleinteile. Diese können beim Verschlucken oder Inhalieren lebensgefährlich sein.



Sicherheitshinweise für Akkus

- **LEBENSGEFAHR!** Bewahren Sie Akkus außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
- **HINWEIS!** Der Akku ist nicht austauschbar. Wenn er verbraucht ist, muss das gesamte Produkt entsorgt werden.
-  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Akkus niemals ins Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Akkus keiner mechanischen Belastung aus.
- Entnehmen Sie die Akkus, sobald sie leer sind oder wenn Sie das Produkt für längere Zeit nicht benutzen.
- Ungleiche Akkutypen oder unterschiedlich geladene Akkus dürfen nicht zusammen verwendet werden.

● Risiko des Auslaufens von Akkus

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Akkus einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / direkte Sonneneinstrahlung.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten! Spülen Sie bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf!



SCHUTZHANDSCHUHE

TRAGEN! Ausgelaufene oder beschädigte Akkus können bei

Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.

- Im Falle eines Auslaufens der Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.

● Montage

Hinweis: Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.

- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist.
- Prüfen Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich über die angegebene Serviceadresse an den Inverkehrbringer.

Entscheiden Sie vor der Montage, wo Sie das Produkt montieren. Vergewissern Sie sich vor dem Bohren der Befestigungslöcher, dass an der Bohrstelle keine Gas-, Wasser- oder Stromleitungen angebohrt oder beschädigt werden können. Verwenden Sie eine Bohrmaschine, um die Löcher in das Mauerwerk zu bohren. Beachten Sie die Sicherheitshinweise aus den Bedien- und Sicherheitshinweisen der Bohrmaschine. Ansonsten drohen Tod oder Verletzungsgefahr durch Stromschlag.

Hinweis: Das beigelegte Montagematerial ist für übliches festes Mauerwerk geeignet. Informieren Sie sich auch, welches Montagematerial für den von Ihnen gewählten Montageuntergrund geeignet ist. Informieren Sie sich hierüber gegebenenfalls bei einer Fachkraft.

Achten Sie bei der Auswahl des Montageortes auf folgende Dinge:

- ☐ Stellen Sie sicher, dass das Produkt den

gewünschten Bereich ausleuchtet.

- ☐ Der Bewegungsmelder hat eine Erfassungsreichweite von 1-10 m. Stellen Sie sicher, dass der Bewegungsmelder den gewünschten Bereich erfasst.
- ☐ Die empfohlene Installationshöhe beträgt 2 bis 4 m.
- ☐ Wenn möglich, montieren Sie den Strahler an einem schmutz- und staubfreien Ort, geschützt vor Regen und anderen Witterungseinflüssen.

Hinweis: Das Solarpanel 1 benötigt möglichst direkte Sonneneinstrahlung. Auch eine teilweise Beschattung des Solarpanels während des Tages kann die Aufladung erheblich beeinträchtigen.

Himmelsrichtung:

Optimal ist eine Ausrichtung nach Süden. Wählen Sie eher eine Ausrichtung mit leichten Abweichungen nach Westen als mit einer leichten Abweichung nach Osten.

● Strahler montieren

Sie haben die Möglichkeit, den Strahler mittels Wandhalterung an einer geraden Wand oder auf einer Ecke zu montieren (siehe Abb. C).

Hinweis: Achten Sie darauf, dass Sie die Wandhalterung richtig herum montieren. Richten Sie sich nach den Pfeilen auf der Abbildung C.

- ☐ Übertragen Sie die Positionen der Bohrungen für die Wandhalterung 4 mittels Führungslöcher 5 (Montage auf Hausecken) oder Führungslöcher 6 (Montage an Hauswänden) an der Montagestelle auf die Wand (siehe Abb. B und C).
- ☐ Bohren Sie zwei Löcher ($\varnothing$ 6 mm) und setzen Sie passende Dübel 7 ein (siehe Abb. C).
- ☐ Schrauben Sie die Wandhalterung 4 (für Wand- oder Eckmontage) fest, indem Sie die Schrauben 8 durch die Führungslöcher

[5] / [6] stecken und diese fest anziehen.
Überprüfen Sie den festen Sitz der Wandhalterung.

- ☐ Stecken Sie den Strahler von oben auf die Wandhalterung **[4]** (siehe Abb. D).

Hinweis: Achten Sie auf einen festen Sitz!

● Strahler ausrichten

- ☐ Neigen und schwenken Sie den Strahler in die gewünschte Position (siehe Abb. E). Der Strahler kann horizontal bis zu 65° geschwenkt werden.

Hinweis: Das Produkt verfügt über einen Abstrahlwinkel von 120°.

● Solarpanel ausrichten

- ☐ Neigen und drehen Sie das Solarpanel in die gewünschte Position (siehe Abb. E). Das Solarpanel kann horizontal bis zu 90° gedreht werden.

Himmelsrichtung: Optimal ist eine Ausrichtung nach Süden. Wählen Sie eher eine Ausrichtung mit leichten Abweichungen nach Westen als mit einer leichten Abweichung nach Osten.

Hinweis: Achten Sie darauf, dass die Oberfläche des Solarpanels nicht beschmutzt ist, um eine optimale Funktion zu gewährleisten.

● Akku aufladen

- ☐ Der Akku wird in jedem Modus geladen. Eine optimale Aufladung erreichen Sie zu Beginn, wenn das Produkt ausgeschaltet ist.

Hinweis: Nach 7 bis 8 Stunden mit guter Sonneneinstrahlung ist der Akku aufgeladen. Die Dauer des Ladevorganges ist abhängig vom Ladezustand des Akkus sowie der Qualität der Sonneneinstrahlung. Maximale Leuchtdauer bei optimaler Aufladung: ca. 80 h („Modus 2“).

● Bedienung

Das Produkt kann in verschiedenen Modi betrieben werden. Diese können mit dem Knopf **[3]** eingestellt werden.

Hinweis: Das Solarpanel schaltet das Produkt bei Dämmerung bzw. Dunkelheit ein und im Morgengrauen wieder aus. Der von Ihnen eingestellte Modus wird gespeichert.

Hinweis: Die Aufladung des Akkus über das Solarpanel ist nicht davon abhängig, welcher Modus ausgewählt ist. Ein Laden findet immer statt.

Modus 1 (AUTO)

- ☐ Drücken Sie den Knopf **[3]**, um in den 1. Modus zu wechseln.
- ☐ Sobald der Bewegungsmelder eine Bewegung erfasst, schaltet sich das Produkt ein. Die Leuchtdauer beträgt ca. 30 Sekunden. Wird während dieser 30 Sekunden eine weitere Bewegung erfasst, startet die Zeit der Leuchtdauer erneut. In diesem Modus werden die LEDs mit der vollen Leistung angesteuert.

Modus 2 (NIGHT LIGHT)

- ☐ Drücken Sie den Knopf **[3]**, um in den 2. Modus zu wechseln.
- ☐ Das Produkt schaltet sich automatisch bei Dämmerung ein. Die LEDs werden in diesem Modus nicht mit voller Leistung angesteuert, sondern nur mit ca. 14 lm. Sobald der Bewegungsmelder eine Bewegung erfasst, leuchtet das Produkt bei voller Leistung für ca. 30 Sekunden. Wird während dieser 30 Sekunden eine weitere Bewegung erfasst, startet die Zeit der Leuchtdauer erneut.

Modus 3 (50%ON)

- ☐ Drücken Sie den Knopf **[3]**, um in den 3. Modus zu wechseln.
- ☐ Der Strahler leuchtet bei 50%-Helligkeit. Der Bewegungsmelder ist dabei inaktiv.

Strahler ausschalten (OFF)

- ☐ Drücken Sie den Knopf **3** ein viertes Mal, um den Strahler auszuschalten.

● Fehlerbehebung

- = Fehler
- ⊙ = Ursache
- = Lösung

- = Das Produkt schaltet sich nicht ein.
- ⊙ = Das Produkt ist ausgeschaltet.
- = Drücken Sie den Knopf **3**, um das Produkt einzuschalten (siehe Kapitel „Bedienung“).

- = Das Licht flackert.
- ⊙ = Der Akku ist fast entladen.
- = Laden Sie den Akku auf (siehe Kapitel „Akku aufladen“).

● Reinigung und Lagerung

- ☐ Schalten Sie das Produkt aus, wenn Sie dieses nicht benutzen, lagern und/oder reinigen wollen.
- ☐ Untersuchen Sie das Solarpanel **1** regelmäßig auf Verschmutzungen. Beseitigen Sie diese, um eine einwandfreie Funktion des Produkts zu gewährleisten.
- ☐ Halten Sie das Produkt, insbesondere das Solarpanel, im Winter schnee- und eisfrei.
- ☐ Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch. Bei stärkeren Verschmutzungen feuchten Sie das Tuch leicht an.
- ☐ Bewahren Sie das Produkt bei Nichtgebrauch an einem trockenen Ort in der Verpackung auf.

● Entsorgung



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen

(a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:

- 1–7: Kunststoffe
- 20–22: Papier und Pappe
- 80–98: Verbundstoffe



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Wir bieten Ihnen

Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht. Für den deutschen Markt gilt: Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 qm sowie Lebensmittelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 qm, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind außerdem verpflichtet, Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne, dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer sind als 25 cm. Informieren Sie sich auch bei Ihrem Händler über die

Rücknahmemöglichkeiten vor Ort. Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus ist bei der Entsorgung darauf hinzuweisen, dass das Gerät einen Akku enthält. Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Defekte oder verbrauchte Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Akkus!

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll! Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal, ob sie Schadstoffe*) enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle ihrer Gemeinde/ihrer Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen wie z. B. Kobalt, Nickel oder Kupfer zugeführt werden können.

Die Rückgabe von Batterien und Akkus ist unentgeltlich. Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden bei einer unsachgemäßen Entsorgung die Umwelt.

Schwermetalle z. B. können gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt sowie in der Nahrungskette anreichern, um dann auf indirektem Weg über die Nahrung in den Körper zu gelangen. Bei lithiumhaltigen Altbatterien besteht hohe Brandgefahr. Daher muss auf die ordnungsgemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und -akkus besonderes Augenmerk gelegt werden. Bei falscher Entsorgung kann es außerdem zu inneren und äußeren Kurzschlüssen durch thermische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen kommen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt haben. Kleben Sie daher bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsorgung die Pole ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden.

Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät verbaut sind, müssen vor der Entsorgung entfernt und separat entsorgt werden.

Batterien und Akkus bitte nur in entladenem Zustand abgeben! Verwenden Sie wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien. *) gekennzeichnet mit:

Cd = Kadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

Zur Demontage der Akkus und LEDs durch Fachpersonal finden Sie eine Bedienungsanleitung unter:
www.citygate24.de

● Garantie

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Produktmängeln stehen Ihnen gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellten Garantiebedingungen nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt, oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt durch unsere Garantie gedeckt wird, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder auf Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder aus Glas gefertigte Teile. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß

benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden **Hinweisen**:

- ☐ Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.
- ☐ Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- ☐ Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Service-Abteilung telefonisch oder per E-Mail.
- ☐ Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● Service

DE

Service Deutschland
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

AT

Service Österreich
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

CH

Service Schweiz
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 499500_2204

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.

Eine aktuelle Version der Bedienungsanleitung finden Sie unter: www.citygate24.de

Auf **www.lidl-service.com** können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit dem QR-Code auf dem Titelblatt gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 123456_7890 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Projecteur solaire à LED

● Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un appareil de haute qualité. Veuillez lire cette notice d'utilisation entièrement et avec soin. Cette notice fait partie de l'appareil et comporte des indications importantes concernant la mise en service et le maniement. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Si vous avez des questions ou des doutes concernant l'utilisation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver cette notice avec soin et remettez-la le cas échéant à un tiers. Désignation suivante de l'appareil : « Projecteur »

● Explication des symboles



Lire la notice d'utilisation !



Date d'édition de la notice d'utilisation (mois/année)



Date de fabrication (mois/année)



Tension continue



Danger de mort et d'accident pour les jeunes enfants et les enfants !



Respecter les avertissements et les consignes de sécurité !



Risque d'explosion !



Porter des gants de protection !

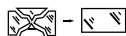


Ce symbole indique que le produit fonctionne avec une basse tension de protection (TBTS / TBTP) (classe de protection III).

IP54



Protégé contre la poussière en quantité nocive (protection anti-contact intégrale) et protection antiprojections d'eau.



Tout couvercle de protection endommagé doit être remplacé. En cas de dommages, mettez immédiatement l'appareil hors service et contactez l'adresse de SAV indiquée ci-dessous.



Ne convient pas pour l'éclairage intérieur



Angle du faisceau



Champ de détection détecteur de mouvement



Recyclez l'emballage et l'appareil dans le respect de l'environnement !



Atteinte à l'environnement en raison d'un recyclage incorrect des piles/batteries !



Emballage en bois mixte certifié FSC



Avec le marquage CE, le fabricant confirme que cet appareil répond aux directives européennes en vigueur.

● Utilisation conforme

L'appareil est prévu pour un éclairage automatique en extérieur (par ex. jardin, terrasse, etc.). L'appareil ne doit pas être monté en intérieur, car la batterie ne peut alors pas être chargée. L'appareil n'est pas adapté pour l'éclairage ambiant domestique. Cet appareil est uniquement prévu pour une utilisation dans des foyers privés. Toute autre utilisation que celle décrite ou toute modification du produit est non admissible et peut entraîner des

détériorations ou même des blessures corporelles. Le fabricant ou le revendeur décline toute responsabilité pour tout dommage occasionné par un usage non conforme ou incorrect.

● Contenu de l'emballage

- 1 x projecteur solaire à LED
- 1 x support mural
- 1 x matériel de fixation
(2x chevilles et 2x vis)
- 1 x notice d'utilisation

● Description des composants

- 1 Panneau solaire
- 2 Module LED
- 3 Bouton AUTO/NIGHT LIGHT/50%ON/OFF
- 4 Support mural (pour murs et angles de maisons)
- 5 Trous de guidage (angles de maisons)
- 6 Trous de guidage (mur de maisons)
- 7 Chevilles
- 8 Vis

● Caractéristiques techniques

Numéro du modèle : 1047-G

Entrée (projecteur) : 3,7 V , 4 W

Panneau solaire : 6 V 

Batterie Li-Ion : 3,7 V ,
2400 mAh
(non remplaçable)

Lampe : 56x LED

Détecteur de mouvement : Infrarouges, champ de détection : 1-10 m

Flux lumineux : 600 ml

Durée de chargement : env. 7-8 h
avec 50 000 Lux

Type de protection : IP54

Classe de protection : III

Hauteur d'installation recommandée :	env. 2-4 m
Dimensions (avec panneau solaire et support mural) :	19 x 19 x 22 cm
Surface de projection maximale :	env. 208 cm ²
Angle d'éclairage :	env. 120°
Poids :	509 g
Fréquence de travail :	5725-5875 MHz
Puissance émise maximale :	-2 dBm

Exigences concernant les interfaces de fréquence radio référant à l'installation européenne

Remarque : Cet appareil a été testé et est conforme aux valeurs seuil pour un récepteur EN 300 440 v2.1.1 de la catégorie 3. Ces valeurs seuil sont établies de manière à offrir une protection adaptée contre les interférences nuisibles dans un environnement résidentiel.

Lorsque l'appareil se trouve à proximité d'autres appareils qui émettent dans la bande ISM de 5,8 GHz, il s'allumera alors accidentellement. Veuillez prendre des mesures adaptées afin d'atténuer ce cas de figure.

● Consignes de sécurité



Consignes de sécurité



! AVERTISSEMENT !

DANGER DE MORT ET D'ACCIDENT POUR LES JEUNES

ENFANTS ET LES ENFANTS ! Ne laissez jamais les enfants jouer sans surveillance avec l'emballage. Ils risquent de s'étouffer. Les enfants n'ont souvent pas conscience des

dangers. Maintenez toujours les enfants à distance de l'appareil.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus ainsi que par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes, lorsqu'ils sont sous surveillance ou s'ils ont été instruits quant à une utilisation sécurisée du produit et ont compris les dangers qui en résultent. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.
- N'utilisez pas l'appareil si vous constatez un défaut quelconque.
- Le fabricant / distributeur de cet appareil décline toute responsabilité pour les blessures ou les dommages résultant d'un montage ou d'une utilisation non conformes.
- N'immergez pas l'appareil dans l'eau ou dans d'autres liquides.
- Maintenez l'appareil à distance du feu et de surfaces brûlantes.
- Ne manipulez ou ne modifiez jamais l'appareil.
- N'ouvrez pas le corps de l'appareil : laissez des spécialistes s'occuper de la réparation. Adressez-vous pour cela à un atelier spécialisé. En cas de réparations effectuées de votre propre chef, de branchement non conforme ou d'utilisation erronée, toutes réclamations de responsabilité et de garantie sont exclues.
- La source lumineuse/le module LED [2] de cette lampe doit être uniquement remplacée par le fabricant ou un technicien SAV mandaté par lui ou par une personne disposant de qualifications similaires.
- Ne pas fixer directement la source lumineuse.
- **DANGER DE MORT !** Éloignez les enfants de la zone de travail lors du montage. L'emballage contient de nombreuses vis et

autres petites pièces. Celles-ci peuvent être dangereuses en cas d'ingestion ou d'inhalation.



Consignes de sécurité relatives aux batteries

- **DANGER DE MORT !** Conservez les batteries hors de portée des enfants. Consultez immédiatement un médecin en cas d'ingestion !
- **REMARQUE !** La batterie n'est pas interchangeable. Une fois usé, l'appareil entier doit être mis au rebut.
-  **RISQUE D'EXPLOSION !** Ne jamais recharger les batteries non rechargeables. Ne court-circuitiez pas les batteries et ou ne les ouvrez pas. Surchauffe, risque d'incendie ou explosion pourrait en résulter.
- Ne jetez jamais les batteries dans le feu ou l'eau.
- Ne soumettez pas les batteries à des contraintes mécaniques.
- Retirez les batteries dès qu'elles sont vides ou lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant longtemps.
- Il ne faut pas utiliser de types de batteries différentes ou des batteries chargées de manière différente.

● Risque de fuite des batteries

- Évitez les conditions extrêmes et les températures susceptibles d'exercer une influence sur les batteries, par exemple sur les radiateurs / rayonnement solaire direct.
- Évitez le contact avec la peau, les yeux et les muqueuses ! En cas de contact avec de l'acide de batterie, rincez immédiatement et abondamment les parties du corps concernées à l'eau et consultez un médecin dans les plus brefs délais !
-  **PORTER DES GANTS DE PROTECTION !** Les batteries endommagées ou présentant des

fuites peuvent provoquer des brûlures en cas de contact avec la peau. Pour cette raison, portez des gants de protection adaptés.

- En cas de fuite des batteries, retirez-les immédiatement de l'appareil pour éviter les dommages.

● Montage

Remarque : Sortez l'appareil de l'emballage et retirez tous les matériaux d'emballage.

- Vérifiez que le contenu de l'emballage est complet.
- Vérifiez si l'appareil ou ses pièces sont endommagés. Si tel est le cas, n'utilisez pas l'appareil et contactez le responsable de la mise en circulation à l'adresse SAV indiquée.

Choisissez le lieu de montage de l'appareil avant de commencer. Assurez-vous avant de percer les trous qu'aucune conduite de gaz, d'eau ou d'électricité ne puisse être percée ou endommagée à l'endroit du perçage. Utilisez une perceuse pour percer les trous dans le mur. Respectez les consignes de sécurité indiquées dans les consignes d'utilisation de la perceuse. Dans le cas contraire, elle peut présenter un danger de mort ou de blessure par électrocution.

Remarque : Le matériel de montage joint est adapté à une maçonnerie solide. Informez-vous également pour savoir quel matériel de montage est adapté au support de montage que vous avez choisi. Informez-vous si nécessaire auprès d'un spécialiste.

Veillez aux points suivants pour choisir le lieu de montage :

- ☐ Assurez-vous que l'appareil éclaire la zone souhaitée.
- ☐ Le détecteur de mouvement a un champ de détection de 1-10 m. Assurez-vous que le

détecteur de mouvement couvre la zone souhaitée.

- ☐ La hauteur de montage recommandée est de 2 à 4 m.
- ☐ Si possible, montez le projecteur à un endroit exempt d'impureté et de poussière, à l'abri de la pluie et des autres influences météorologiques.

Remarque : Le panneau solaire [1] requiert un rayonnement solaire aussi direct que possible. Un ombrage, même partiel du panneau solaire durant la journée peut considérablement altérer la recharge.

Direction du ciel :

l'orientation optimale est vers le sud. Choisissez une orientation avec un léger décalage vers l'ouest plutôt que vers l'est.

● Monter le projecteur

Vous avez la possibilité de monter le projecteur sur un mur droit ou dans un angle (voir fig. C) grâce au support mural.

Remarque : Veillez à ce que le support mural soit correctement monté. Orientez-vous aux flèches sur la figure C.

- ☐ Transférez les positions des perçages du support mural [4] à l'aide de trous de guidage [5] (montage sur des angles de maison) ou des trous de guidage [6] (montage sur des murs de maison) sur l'endroit de montage sur le mur (voir fig. B et C).
- ☐ Percez deux trous (ø 6 mm) et insérez les chevilles [7] adaptées (voir fig. C).
- ☐ Vissez le support mural [4] (pour un montage mural ou d'angle), en introduisant les vis [8] dans les trous de guidage [5] / [6] et en les serrant bien. Vérifiez la bonne fixation du support mural.
- ☐ Insérez le projecteur par le haut sur le support mural [4] (voir fig. D).

Remarque : Veillez à une bonne fixation !

● Orienter le projecteur

- ☐ Inclinez le projecteur dans la position souhaitée (voir fig. E). Le projecteur peut être incliné horizontalement jusqu'à 65°.

Remarque : Le produit dispose d'un angle d'éclairage de 120°.

● Orienter le panneau solaire

- ☐ Inclinez et tournez le projecteur dans la position souhaitée (voir fig. E). Le panneau solaire peut être incliné horizontalement jusqu'à 90°.

Direction du ciel : L'orientation optimale est vers le sud. Choisissez une orientation avec un léger décalage vers l'ouest plutôt que vers l'est.

Remarque : Veillez à ce que la surface du panneau solaire ne soit pas sale pour garantir un fonctionnement optimal.

● Recharger la batterie

- ☐ La batterie est rechargée dans n'importe quel mode. Vous obtenez une charge optimale au début lorsque l'appareil est éteint.

Remarque : La batterie est rechargée après 7 à 8 heures avec un bon ensoleillement. La durée de la recharge dépend de l'état de charge de la batterie et de la qualité de l'ensoleillement.

Durée d'éclairage maximale avec une charge optimale : env. 80 h (« Mode 2 »)

● Utilisation

L'appareil peut être utilisé dans trois modes différents. L'interrupteur [3] permet de les régler.

Remarque : Le panneau solaire allume l'appareil au crépuscule ou dans l'obscurité, et l'éteint à nouveau au petit matin. Le mode que vous avez réglé est sauvegardé.

Remarque : La charge de la batterie via le panneau solaire ne dépend pas du mode réglé. La charge a toujours lieu.

Mode 1 (AUTO)

- ☐ Appuyez sur le bouton [3] pour passer au mode 1.
- ☐ L'appareil s'allume dès que le détecteur de mouvement détecte un mouvement. La durée d'éclairage s'élève à env. 30 secondes. Si un autre mouvement est détecté pendant ces 30 secondes, la durée d'éclairage redémarre. Dans ce mode, les LED sont commandées à pleine puissance.

Mode 2 (NIGHT LIGHT)

- ☐ Appuyez sur le bouton [3] pour passer au mode 2.
- ☐ Le produit s'allume automatiquement au crépuscule. Les LED ne s'allument pas à pleine puissance dans ce mode, mais uniquement avec env. 14 lm. L'appareil s'allume pendant 30 secondes à pleine puissance dès que le détecteur de mouvement détecte un mouvement. Si un autre mouvement est détecté pendant ces 30 secondes, la durée d'éclairage redémarre.

Mode 3 (50%ON)

- ☐ Appuyez sur le bouton [3] pour passer au mode 3.
- ☐ Le projecteur s'allume avec 50% de sa luminosité. Le détecteur de mouvement est inactif.

Extinction du projecteur (OFF)

- ☐ Pour éteindre le projecteur, appuyez une quatrième fois sur le bouton [3].

● Dépannage

- = Erreur
- ⊙ = Cause
- = Solution
- = L'appareil ne s'allume pas.

- ⊙ = L'appareil est éteint.
- = Appuyez sur le bouton [3] pour allumer le produit (voir chapitre « Utilisation »).

- = La lumière vacille.
- ⊙ = La batterie est presque déchargée.
- = Rechargez la batterie (cf. chapitre « Recharger la batterie »).

● Nettoyage et stockage

- ☐ Éteignez l'appareil lorsque vous ne l'utilisez pas, lorsque vous le rangez et/ou voulez le nettoyer.
- ☐ Inspectez régulièrement le panneau solaire [1] pour exclure toute salissure. Éliminez-les pour garantir un fonctionnement irréprochable de l'appareil.
- ☐ Garder l'appareil, en particulier le panneau solaire, exempt de glace et de neige durant l'hiver.
- ☐ Utilisez uniquement un chiffon sec qui ne peluche pas pour le nettoyage. Humidifiez légèrement le chiffon en présence de salissures plus tenaces.
- ☐ Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil, conservez-le dans un endroit sec et dans son emballage.

● Recyclage



Respectez le marquage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets, les abréviations (a) et les numéros (b) ont la signification suivante :

1-7 : plastiques

20-22 : papier et carton

80-98 : matériaux composites



Vous obtiendrez des informations concernant les possibilités de recyclage de l'appareil auprès des administrations de votre commune ou de votre ville.



Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé dans les ordures ménagères mais dans un centre de collecte adapté. Vous obtiendrez des informations concernant les centres de collecte et leurs horaires d'ouverture auprès de l'administration compétente.

Les batteries défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006 / 66 / CE et ses modifications. Déposez les batteries et / ou le produit auprès des centres de collectes indiqués.



Atteinte à l'environnement en raison d'un recyclage incorrect des batteries !

Il est interdit de jeter les batteries et les batteries dans les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds*) toxiques et sont soumises au traitement des déchets spéciaux. Les batteries qui ne sont pas montées de manière fixe dans l'appareil doivent être retirées au préalable et être mises séparément au rebut. Veuillez ne remettre batteries que dans un état déchargé ! Utilisez si possible des batteries au lieu de piles jetables.

*) Marqué par : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb.

Vous trouverez une notice d'utilisation sur : www.citygate24.de pour faire démonter les batteries et les LED par du personnel qualifié.

● Garantie

Chère cliente, cher client, vous obtenez une garantie de 3 ans sur le produit à compter de la date d'achat. En cas de défauts sur le produit, vous avez des droits légaux face au vendeur. Vos droits légaux ne sont pas limités par la

garantie décrite ci-dessous.

Conditions de garantie

Le délai de garantie débute au moment de l'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse original. Ce dernier fait office de preuve d'achat. Si un défaut de matériel ou de fabrication survient dans un délai de trois ans à compter de la date d'achat, nous déciderons si le produit sera réparé ou remplacé gratuitement, ou si nous en rembourserons le prix d'achat. Cette garantie suppose que l'appareil défectueux et le justificatif d'achat (ticket de caisse) puissent être présentés au cours du délai de trois ans et que le vice soit brièvement décrit ainsi que le moment auquel il est survenu. Si le vice est couvert par notre garantie, vous recevez le produit réparé ou un nouveau produit. La réparation ou l'échange du produit n'entraîne pas de nouvelle période de garantie.

Période de garantie et droits légaux résultant de la constatation d'un vice

La prestation de garantie ne prolonge pas la période de garantie. Cela vaut également pour les pièces remplacées et réparées. Les dommages et vices éventuellement présents lors de l'achat déjà doivent être signalés immédiatement après le déballage. Une fois la garantie expirée, les réparations éventuelles sont facturées.

Étendue de la garantie

L'appareil a été construit conformément aux strictes directives relatives à la qualité et contrôlé soigneusement avant la livraison. La prestation de garantie s'applique aux défauts de matériel ou de fabrication. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale et ainsi considérées comme des pièces d'usure, ni les dégâts visibles sur des pièces fragiles, par exemple l'interrupteur, les batteries ou les pièces en verre. La garantie expire en

cas d'altération du produit en raison d'une utilisation non conforme ou un entretien insuffisant. Toutes les consignes listées dans la notice d'utilisation doivent être exactement observées pour une utilisation conforme du produit. Il convient obligatoirement d'éviter toute utilisation et action déconseillée dans la notice d'utilisation. Le produit est uniquement destiné à l'usage privé et pas à l'usage commercial. La garantie devient caduque en cas de traitement abusif et incorrect, d'usage de la force et en cas d'interventions, qui n'ont pas été réalisées par notre filiale SAV agréée.

Traitement d'un recours en garantie

Afin de garantir le traitement rapide de votre demande, veuillez suivre ces **consignes** :

- ☐ Veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 123456) comme preuve d'achat.
- ☐ Vous trouverez la référence article sur la plaque signalétique de l'appareil, sur une gravure sur le produit, sur la page de garde de votre notice (en bas à gauche) ou sur l'autocollant au dos ou en dessous du produit.
- ☐ Si des défauts de fonctionnement ou tout autre vice apparaît, contactez en premier lieu le service SAV indiqué ci-dessous par téléphone ou par e-mail.
- ☐ Vous pouvez envoyer un produit enregistré comme étant défectueux en franco de port à l'adresse SAV qui vous a été communiquée en y joignant le justificatif d'achat (ticket de caisse) et en indiquant en quoi consiste le vice et la date à laquelle il est survenu.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute

période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties

ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

● Service après-vente

CH

Service Suisse

Tél.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 499500_2204

Veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 123456) comme preuve d'achat.

Vous trouverez une version actuelle de la notice d'utilisation sur : www.citygate24.de

Sur **www.lidl-service.com** vous pouvez télécharger ce manuel ainsi que beaucoup d'autres, des vidéos produits et des logiciels d'installation. Vous pouvez accéder directement à la page SAV de Lidl (www.lidl-service.com) avec le code QR de la couverture et pouvez ouvrir votre notice d'utilisation en saisissant la référence article (IAN) 123456_7890.

Faretto solare a LED

● Introduzione



Ci congratuliamo con voi per l'acquisto del vostro nuovo prodotto. Avete scelto un prodotto di qualità.

Vi preghiamo di leggere attentamente e per intero queste istruzioni per l'uso. Le presenti istruzioni fanno parte del prodotto e contengono indicazioni importanti su come mettere in funzione e maneggiare il prodotto stesso. Rispettare sempre tutte le avvertenze di sicurezza. Se avete domande o dubbi riguardanti l'uso del prodotto, vi preghiamo di mettervi in contatto con il vostro rivenditore o con il centro di assistenza. Si prega di conservare con cura queste istruzioni e di consegnarle a eventuali terzi. Denominazione del prodotto: "Faretto"

● Legenda dei simboli utilizzati



Leggere le istruzioni per l'uso!



Data di pubblicazione delle istruzioni per l'uso (mese/anno)



Data de produção (mês/ano)



Corrente continua



Pericolo di morte e di infortunio per bambini e infanti!



Seguire le avvertenze di sicurezza!



Pericolo di esplosione!



Indossare guanti protettivi!

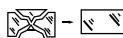


Questo simbolo significa che il prodotto funziona a bassa tensione di protezione (SELV / PELV) (classe di protezione III).

IP54



Protetto contro la polvere eccessiva (protezione totale contro il contatto) e contro gli spruzzi d'acqua.



Sostituire sempre tutte le coperture di protezione rotte. In caso di danno mettere subito il prodotto fuori servizio e rivolgersi all'indirizzo del servizio assistenza indicato.



Non adatto per l'illuminazione di ambienti interni



Angolo di illuminazione



Campo di rilevamento di movimento



Smaltire l'imballaggio e il prodotto nel rispetto dell'ambiente!



Danni ambientali provocati da smaltimento errato delle batterie!



Imballaggio realizzato con mix legno certificato FSC



Con la marcatura CE, il produttore dichiara che questo prodotto è conforme alle vigenti direttive europee.

● Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

Il prodotto è stato progettato per l'illuminazione automatica degli ambienti esterni (ad es. giardino, terrazza ecc.). Il prodotto non deve essere montato in ambienti interni, perché in tal caso la batteria non può ricaricarsi. Il prodotto non è adatto per l'illuminazione interna domestica. Questo prodotto è stato concepito solo per l'impiego domestico privato. Un utilizzo diverso da quello

descritto o non conforme alla destinazione d'uso del prodotto potrebbe causare danni materiali e lesioni alle persone. Il produttore o il rivenditore declinano qualsiasi responsabilità per danni causati da un utilizzo non conforme alla destinazione d'uso o errato.

● Dotazione

- 1 x Faretto solare a LED
- 1 x Supporto da parete
- 1 x Materiale di montaggio
(2x tasselli e 2x viti)
- 1 x Istruzioni per l'uso

● Descrizione delle parti

- 1 Pannello solare
- 2 Modulo a LED
- 3 Pulsante AUTO/NIGHT LIGHT/
50%ON/OFF
- 4 Supporto da parete (per le pareti di e
gli angoli di casa)
- 5 Fori guida (angoli)
- 6 Fori guida (pareti)
- 7 Tassello
- 8 Vite

● Dati tecnici

Numero modello: 1047-G

Ingresso (faretti): 3,7 V , 4 W

Pannello solare: 6 V 

Batteria agli ioni
di litio: 3,7 V ,
2400 mAh
(non sostituibile)

Lampadina: 56x LED

Rilevatore di
movimento: Campo di copertura:
1-10 m

Flusso luminoso: 600 lm

Tempo di carica: ca. 7-8 h
con 50.000 Lux

Tipo di protezione: IP54

Classe di protezione:	III
Altezza di installazione consigliata:	ca. 2-4 m
Dimensioni (comp. pannello solare e supporto da parete):	19 x 19 x 22 cm
Superficie di proiezione massima:	ca. 208 cm ²
Angolo di illuminazione:	ca. 120°
Peso:	509 g
Frequenza di lavoro:	5725-5875 MHz
Potenza di trasmissione massima:	-2 dBm

Radiofrequenza - Requisiti per l'interfaccia in relazione all'installazione europea

Nota: Il presente dispositivo è stato collaudato e soddisfa i valori limite per un ricevitore EN 300 440 v2.1.1 della categoria 3.

I valori limite sono impostati in modo da offrire una protezione adeguata con le interferenze dannose nell'ambiente domestico.

Quando il dispositivo si trova nelle vicinanze di altri che diffondono nella banda 5,8-GHz-ISM questo si accende involontariamente. Per mitigare questa possibilità, adottare delle contromisure adeguate.

● Avvertenze di sicurezza



Avvertenze di sicurezza



⚠ ATTENZIONE!
PERICOLO DI MORTE E DI

INFORTUNIO PER BAMBINI E INFANTI!

Non lasciare mai i bambini non sorvegliati in presenza del materiale di imballaggio. Sussiste il pericolo di soffocamento a causa del materiale di imballaggio. Spesso i bambini sottovalutano i pericoli. Tenere il prodotto sempre lontano dalla portata dei bambini.

■ L'uso del prodotto da parte di bambini di età superiore a 8 anni e di persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza è consentito in presenza di un tutore o qualora dette persone siano state istruite sull'uso sicuro del prodotto e abbiano compreso i pericoli che ne derivano. Il prodotto non è un giocattolo. La pulizia e la manutenzione da parte di bambini sono consentite solo sotto la supervisione di un adulto.

■ Non utilizzare il prodotto qualora questo fosse danneggiato.

■ Il produttore/rappresentante del presente prodotto non si assume alcuna responsabilità per le lesioni o i danni causati da un montaggio non a regola d'arte/utilizzo non conforme alla destinazione d'uso.

■ Non immergere mai il prodotto in acqua o altri liquidi.

■ Tenere il prodotto lontano dalle fiamme vive o dalle superfici calde.

■ Non manomettere né modificare mai il prodotto.

■ Non aprire la cassa, bensì fare eseguire eventuali riparazioni solo da personale qualificato. Per le riparazioni rivolgersi a specialisti. Le riparazioni fai-da-te, il collegamento non corretto oppure l'uso scorretto comportano la decadenza della garanzia.

■ La fonte luminosa/il modulo LED [2] di questa lampada può essere sostituita solo dal produttore, da un tecnico di assistenza autorizzato o da un tecnico qualificato con analoghe competenze.

■ Non rivolgere mai lo sguardo direttamente verso la fonte luminosa.

■ **PERICOLO DI MORTE!** Tenere i bambini lontano dall'area di lavoro durante il montaggio. La dotazione comprende una grande quantità di viti e minuteria varia. Queste possono rappresentare un pericolo letale in caso di ingestione o inalazione.



Avvertenze di sicurezza per le batterie

■ **PERICOLO DI MORTE!** Conservare le batterie sempre lontano dalla portata dei bambini. In caso di ingestione consultare immediatamente un medico!

■ **AVVERTENZA!** La batteria non è sostituibile. Alla fine della sua vita di servizio, l'intero prodotto deve essere smaltito.



PERICOLO DI ESPLOSIONE!

Non ricaricare mai le batterie non ricaricabili. Non cortocircuitare e/o aprire le batterie. Ne potrebbe derivare un rischio di incendio, surriscaldamento o scoppio.

■ Non buttare mai le batterie nel fuoco o in acqua.

■ Non sottoporre le batterie a sollecitazioni meccaniche.

■ Estrarre le batterie quando sono scariche o quando il prodotto non viene utilizzato per un lungo intervallo di tempo.

■ Non utilizzare mai tipologie di batterie diverse o con livello di carica diverso.

● Rischio di perdita del liquido dalle batterie

■ Evitare condizioni e temperature estreme che possano ripercuotersi sulle batterie ad esempio la vicinanza a termosifoni / esposizione diretta ai raggi solari.

■ Evitare il contatto della pelle, degli occhi e delle mucose con il liquido delle batterie! In caso di contatto con il liquido delle

batterie, sciacquare le zone interessate con abbondante acqua pulita e rivolgersi immediatamente a un medico!



INDOSSARE GUANTI PROTETTIVI!

Le batterie

danneggiate o che presentino perdite possono corrodere la pelle in caso di contatto. Pertanto, in questo caso indossare guanti protettivi adatti.

- Nel caso di perdita di liquido delle batterie, rimuoverle subito dal prodotto per evitare danneggiamenti.

● Montaggio

Avvertenza: Estrarre il prodotto dalla confezione e rimuovere il materiale di imballaggio.

- Verificare che la fornitura sia completa.
- Assicurarsi che il prodotto o le singole parti non siano danneggiate. Se il prodotto fosse danneggiato, non utilizzarlo. Rivolgersi all'indirizzo del servizio assistenza del rivenditore.

Prima del montaggio, decidere il luogo di installazione del prodotto. Prima di praticare i fori di fissaggio, verificare che nel punto selezionato non siano presenti tubazioni del gas o dell'acqua né conduttori di corrente. Per eseguire i fori nella muratura servirsi di un trapano. Seguire le indicazioni di sicurezza del manuale d'uso e di sicurezza del trapano. In caso contrario sussiste il pericolo di morte o di lesioni per scossa elettrica.

Avvertenza: Il materiale di montaggio in dotazione è indicato per le normali pareti solide. È importante informarsi su quali materiali di montaggio sono indicati per la base desiderata. A riguardo, informarsi presso un tecnico qualificato.

Per la scelta del luogo di montaggio, tenere in considerazione i seguenti aspetti:

- Assicurarsi che il prodotto illumini la zona desiderata.
- Il rilevatore di movimento ha un campo di copertura di 1-10 m. Verificare che il rilevatore di movimento sia in grado di coprire il campo desiderato.
- L'altezza di installazione consigliata è compresa tra 2 e 4 m.
- Dove possibile, fissare il faretto da esterno a un punto pulito e non polveroso, e al riparo da pioggia da altre intemperie.

Avvertenza: Il pannello solare [1] deve essere esposto ai raggi diretti del sole. Anche l'esposizione parziale a zone d'ombra durante il corso della giornata può compromettere la capacità di carica del pannello solare.

Punto cardinale:

L'orientamento ottimale è quello verso sud. È preferibile scegliere un orientamento che si scosti leggermente verso ovest piuttosto che verso est.

● Montaggio del faretto

Il faretto può essere montato su una parete dritta con apposito supporto da parete oppure ad angolo (vedi Fig. C).

Avvertenza: Verificare che il supporto da parete venga montato correttamente. Posizionarlo come indicato dalla freccia nella figura C.

- Contrassegnare la posizione dei fori per il supporto da parete [4] per mezzo dei fori guida [5] (montaggio agli angoli della casa) oppure dei fori guida [6] (montaggio sulle pareti) per il punto di montaggio sulla parete (vedi Fig., B e C).
- Praticare due fori (ø 6 mm) e inserire i tasselli [7] (vedi Fig. C).
- Avvitare il supporto da parete [4] (per la parete o l'angolo), inserendo le viti [8] attraverso i fori guida [5] / [6] e serrandole

correttamente. Verificare la tenuta corretta del supporto da parete.

- ☐ Inserire dall'alto il faretto nel supporto da parete [4] (vedi Fig. D).

Avvertenza: Verificare il corretto montaggio!

● Orientamento del faretto

- ☐ Inclinare e ruotare il faretto da esterno nella posizione desiderata (vedi Fig. E). Il faretto può essere ruotato orizzontalmente fino a 65°.

Avvertenza: Il prodotto dispone di un angolo di illuminazione di 120°.

● Orientamento del pannello solare

- ☐ Inclinare e ruotare il pannello solare nella posizione desiderata (vedi Fig. E). Il pannello solare può essere ruotato orizzontalmente fino a 90°.

Punto cardinale: L'orientamento ottimale è quello verso sud. È preferibile scegliere un orientamento che si scosti leggermente verso ovest piuttosto che verso est.

Avvertenza: Per garantire il corretto funzionamento del faretto, verificare che la superficie del pannello solare sia perfettamente pulita.

● Caricamento della batteria

- ☐ La batteria può essere caricata in qualsiasi modalità. All'inizio, per ottenere una carica ottimale, lasciare spento il prodotto.

Avvertenza: In presenza di una buona irradiazione solare, la batteria si carica in 7 - 8 ore. La durata del processo di carica dipende dal livello di carica dell'accumulatore, oltre che dalla qualità dell'irradiazione solare.

Autonomia di illuminazione massima con carica ottimale: ca. 80 h ("modalità 2").

● Comandi

Il prodotto può funzionare in diverse modalità. Le modalità possono essere selezionate con il pulsante [3].

Avvertenza: Il pannello solare accende il prodotto all'imbrunire o al buio e lo spegne all'alba. La modalità impostata viene memorizzata.

Avvertenza: La carica delle batterie tramite il pannello solare non dipende dalla modalità selezionata. Il caricamento è sempre attivo.

Modalità 1 (AUTO)

- ☐ Premere il pulsante [3] per passare alla modalità 1.
- ☐ Il prodotto si accende quando il rilevatore rileva un movimento. La luce si accende per ca. 30 secondi. Se durante questi 30 secondi viene rilevato un secondo movimento, il timer riparte da zero. Con questa modalità i LED illuminano alla potenza massima.

Modalità 2 (NIGHT LIGHT)

- ☐ Premere il pulsante [3] per passare alla modalità 2.
- ☐ Il prodotto si accende automaticamente all'imbrunire. In questa modalità i LED non sono accesi alla potenza massima ma a ca. 14 lm. Quando il prodotto rileva un movimento questo si accende alla potenza massima per ca. 30 secondi. Se durante questi 30 secondi viene rilevato un secondo movimento, il timer riparte da zero.

Modalità 3 (50%ON)

- ☐ Premere il pulsante [3] per passare alla modalità 3.
- ☐ Il faretto si accende al 50% della luminosità. Il rilevatore di movimento è disattivato.

Spegnimento del faretto (OFF)

- ☐ Premere il pulsante [3] una quarta volta per spegnere il faretto.

● Risoluzione dei problemi

- = Guasto
- ⊙ = Causa
- = Soluzione

- = Il prodotto non si accende.
- ⊙ = Il prodotto è spento.
- = Premere il pulsante **3** per accendere il prodotto (vedere capitolo "comandi").

- = La luce è tremolante.
- ⊙ = La batteria è quasi scarica.
- = Caricare la batteria (vedi il capitolo "Caricamento della batteria").

● Pulizia e conservazione

- ☐ Spegner il prodotto quando non viene utilizzato, per conservarlo e/o pulirlo.
- ☐ Ispezionare regolarmente il pannello solare **1** per vedere se è sporco. Rimuovere lo sporco per garantire il regolare funzionamento del prodotto.
- ☐ Durante l'inverno, eliminare neve e ghiaccio dal prodotto e dal pannello solare.
- ☐ Per la pulizia utilizzare un panno asciutto senza pelucchi. In caso di sporco più tenace, utilizzare un panno leggermente umido.
- ☐ Se il prodotto non viene utilizzato, conservarlo in un ambiente asciutto e nella sua confezione.

● Smaltimento



Osservare l'identificazione dei materiali di imballaggio per la raccolta differenziata, che sono contrassegnati da abbreviazioni (a) e da numeri (b) con il seguente significato:

- 1-7: Materie plastiche
- 20-22: Carta e cartone



80-98: Materiali compositi
E' possibile informarsi circa le possibilità di smaltimento del prodotto usato presso la vostra amministrazione comunale o cittadina.



Per questioni di tutela ambientale non conferire il prodotto usato insieme ai rifiuti domestici, ma provvedere al suo corretto smaltimento. Presso l'amministrazione competente è possibile ricevere informazioni circa i centri di raccolta e i relativi orari di apertura.

Le batterie guaste o esauste devono essere riciclate ai sensi della Direttiva 2006/66/CE e relative modifiche. Conferire le batterie e / o il prodotto presso i centri di raccolta indicati.



Danni ambientali causati dall'errato smaltimento delle batterie!

Le batterie non devono essere conferite insieme ai rifiuti domestici. Esse possono contenere metalli pesanti*) nocivi e sono soggetti al trattamento previsto per i rifiuti speciali. Le batterie e le pile che non sono montate in modo fisso nel dispositivo devono essere rimosse e smaltite separatamente. Conferire batterie e pile solo quando sono scariche! Se possibile, utilizzare le batterie al posto delle pile monouso.

*) contrassegnate con: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo

Per lo smontaggio della batteria e dei LED da parte di un tecnico qualificato scaricare le istruzioni per l'uso da:
www.citygate24.de

● Garanzia

Gentile cliente,
questo dispositivo è coperto da una

garanzia di 3 anni a partire dalla data di acquisto. In caso di difetti del prodotto, l'acquirente può far valere i propri diritti previsti per legge nei confronti del venditore. Detti diritti previsti per legge non vengono limitati in alcun modo dalla garanzia di seguito riportata.

Condizioni di garanzia

Il periodo di garanzia decorre dalla data di acquisto. Si invia a conservare lo scontrino di acquisto originale in buone condizioni. Questo servirà come giustificativo dell'avvenuto acquisto. Se entro tre anni dalla data di acquisto di questo prodotto, viene riscontrato un difetto di materiale o di fabbricazione, ci impegnano - a nostra esclusiva discrezione - a riparare o sostituire gratuitamente il prodotto. La copertura della garanzia è valida se entro il termine dei tre anni è possibile presentare il dispositivo difettoso e il documento di acquisto (scontrino) e se viene spiegato per iscritto la tipologia del difetto e quando si è manifestato. Se il difetto è coperto dalla nostra garanzia, riceverà il prodotto riparato o uno nuovo sostitutivo. La riparazione o la sostituzione del prodotto non rappresentano l'inizio di un nuovo periodo di garanzia.

Durata della garanzia e reclami per difetti dei prodotti previsti dalla legge

La durata della garanzia non viene prolungata dalla prestazione prevista dalle condizioni di garanzia. Ciò vale anche per i componenti sostituiti o riparati. Consigliamo di comunicare i danni o i difetti presenti al momento dell'acquisto, immediatamente dopo aver disimballato il prodotto. Alla scadenza del periodo di garanzia, tutte le nuove riparazioni saranno a carico del cliente.

Copertura della garanzia

Il dispositivo è stato realizzato secondo severe direttive di qualità e ed è stato

accuratamente controllato prima della consegna. La prestazione in garanzia vale per difetti di materiale e per difetti di fabbricazione. La presente garanzia non si estende a parti del prodotto soggette a normale usura e che pertanto possono essere considerate parti soggette a usura o a danni a parti fragili, come ad es. interruttore, batterie, o parti realizzate in vetro. La garanzia decade in caso di danneggiamento del prodotto, di utilizzo o di manutenzione scorretti. Per un utilizzo conforme alla destinazione d'uso del prodotto è importante rispettare alla lettera le istruzioni per l'uso. Le destinazioni d'uso non conformi e le operazioni sconsigliate o evidenziate nelle istruzioni per l'uso devono essere evitate. Il prodotto è stato concepito esclusivamente per l'utilizzo privato e non commerciale. L'utilizzo improprio o errato, forzature o interventi non autorizzata dalla nostra filiale di assistenza autorizzata fanno decadere la garanzia.

Procedura in caso di reclamo di garanzia

Per consentire l'evasione rapida del suo reclamo, invitiamo a seguire la procedura sotto **Avvertenza:**

- ☐ Per qualsiasi richiesta si invita a conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (ad es. IAN 123456) da esibire come prova d'acquisto.
- ☐ Il codice dell'articolo è leggibile sulla targhetta del prodotto, stampigliato su questo, sulla copertina delle istruzioni (in basso a sinistra) o sull'adesivo applicato sul retro o il fondo del prodotto stesso.
- ☐ In caso di anomalie di funzionamento o di altri difetti, è importante contattare telefonicamente o per e-mail il servizio assistenza riportato sotto.
- ☐ Un prodotto difettoso può essere spedito gratuitamente all'indirizzo del servizio assistenza, corredato di documento di acquisto (scontrino), di una descrizione

scritta del difetto e quando questo si è verificato.

● Assistenza

CH

Assistenza Svizzera
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 499500_2204

Per qualsiasi richiesta si prega di conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (ad es. IAN 123456) da esibire come prova d'acquisto.

La versione aggiornata delle istruzioni per l'uso è disponibile nel sito:
www.citygate24.de

Dalla pagina **www.lidl-service.com** è possibile scaricare altri manuali, video sui prodotti e il software di installazione. Grazie al codice QR si può accedere direttamente alla pagina Lidl-Service (www.lidl-service.com) e inserendo il numero articolo (IAN) 123456_7890 è possibile visualizzare e scaricare le istruzioni per l'uso complete.

LED Solar Light

● Introduction



Congratulations on the purchase of your new product. You have chosen a high-quality product. Please read these operating instructions thoroughly and carefully. These instructions are an essential part of the product and contain important information on first-time use and handling. Always observe all safety instructions. If you have any questions or are unsure how to operate the product, please contact your retailer or service centre. Please keep this manual in a safe place and pass it on to third parties where necessary.
Name of product as referred to below:
"Spotlight"

● Explanation of symbols



Read the operating instructions!



Issue date of instruction manual (month/year)



Date of manufacture (month/year)



Direct current



Risk of fatal injury and accidents for infants and children!



Observe warning notices and safety instructions!



Explosion hazard!



Wear protective gloves!

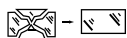


This symbol indicates that the product operates with safety extra-low voltage (SELV/PELV, protection class III).

IP54



Protected against dust in harmful quantities (full contact protection) and splash-proof.



A cracked protective cover must always be replaced. Discontinue use of the product immediately if damaged in any way, and contact the service address stated below.



Not suitable for room lighting



Radiation angle



Detection range
Motion detector



Dispose of packaging and product in an environmentally friendly manner!



Risk of environmental damage from incorrect disposal of batteries/rechargeable batteries!



Packaging made of FSC certified wood mix



With the CE label, the manufacturer confirms that this product complies with the applicable European directives.

● Intended use

The product is intended for automatic illumination in outdoor areas (e.g. garden, patio, etc.). The product is not suitable for indoor installation as the battery will not be charged without sunlight. The product is not suitable for general indoor lighting in the home. This product is intended for use in private households only. Any type of use other than that described above or any modification of the product is prohibited and likely to cause damage or even personal injury. The manufacturer or retailer accepts no liability for loss or damage that occurs as a result of use other than intended or incorrect use.

● Included in package

1 x LED Solar Spotlight
1 x wall bracket
1 x set of fixings (2 wall plugs and 2 screws)
1 x instruction manual

● Description of parts

- 1 Solar panel
- 2 LED module
- 3 AUTO / NIGHT LIGHT / 50%ON / OFF button
- 4 Wall bracket (for mounting on building walls and corners)
- 5 Guide holes (for corner wall)
- 6 Guide holes (for straight wall)
- 7 Wall plug
- 8 Screw

● Technical specifications

Model number:	1047-G
Input (spotlight):	3,7 V  , 4 W
Solar panel:	6 V 
Li-ion battery:	3,7 V  , 2400 mAh (non-replaceable)
Light source:	56x LED
Motion sensor:	detection range: 1 - 10 m
Luminous power:	600 lm
Charging time:	approx. 7-8h at 50,000 lux
Protection rating:	IP54
Protection class:	III
Recommended installation height:	approx. 2-4m
Dimensions (including solar panel and wall bracket):	19 x 19 x 22 cm
Maximum projection area:	approx. 208 cm ²

Beam width:	approx. 120°
Weight:	509 g
Operating frequency:	5725-5875 MHz
Maximum transmitting power:	-2 dBm

Radio Frequency Interface Requirements – Related to European installation

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a EN 300 440 v2.1.1 receiver Category 3. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. When placed in the vicinity of other device(s) radiating in the 5.8GHz ISM band this device will inadvertently trigger on. Please take appropriate measure to mitigate this eventuality

● Safety instructions



Safety instructions



⚠ WARNING!

RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENTS TO INFANTS AND

CHILDREN! Never leave children unsupervised with the packaging material. The packaging material may pose a risk of suffocation. Children often underestimate the dangers. Always keep children away from the product.

- This product can be used by children aged 8 years and over, as well as by persons with limited physical, sensory or mental abilities or lacking in experience and knowledge if they have been supervised and instructed as to the safe use of the product and understand the resulting hazards. Do not let children play with the product. Cleaning and maintenance may not be carried out by children without

- proper supervision.
- Do not use the product if you notice any damage.
- The manufacturer/distributor of this product accepts no responsibility whatsoever for personal injury or damage resulting from incorrect installation or use.
- Do not immerse the product in water or any other liquids.
- Keep the product away from naked flames and hot surfaces.
- Never tamper with or modify the product.
- Do not open up the casing and only have the product repaired by qualified professionals. To that end you should contact a specialist repairer. Liability or warranty claims are excluded if repairs are carried out autonomously and in the event of improper connection or handling of the device.
- The light source/the LED module [2] may only be replaced by the manufacturer, service technician or a similarly qualified person.
- Never look directly into the light source.
- **RISK OF DEATH!** Keep children away from the work area during installation. The product as supplied includes a number of screws and other small parts. These can be fatal if they are swallowed or inhaled.



Safety instructions for rechargeable batteries

- **RISK OF DEATH!** Keep rechargeable batteries out of the reach of children. If swallowed, seek medical advice immediately!
- **PLEASE NOTE!** The rechargeable battery is not replaceable. When it is worn out, the entire product must be disposed of.
-  **EXPLOSION HAZARD!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit and/or open up batteries/rechargeable batteries. They could overheat, cause a fire

or explode.

- Never throw rechargeable batteries into fire or water.
- Do not expose the rechargeable batteries to mechanical stress.
- Remove the batteries from the battery compartment as soon as they are empty or if you are not going to use the product for a longer period of time.
- Never combine different types of rechargeable batteries or batteries with different charge statuses.

● Risk of leakage from rechargeable batteries

- Avoid exposing rechargeable batteries to extreme conditions and temperatures, e.g. radiators or direct sunlight.
- Avoid contact with skin, eyes and mucous membranes! In the event of skin contact with battery acid, rinse the affected area immediately with plenty of clean water and seek medical advice immediately!

■ **WEAR PROTECTIVE GLOVES!**

Leaking or damaged rechargeable batteries can cause chemical burns

if they come into contact with skin.

Therefore, wear suitable protective gloves in such cases.

- In the event that of battery leaks, remove battery from the product immediately to avoid damage.

● Assembly and installation

Please note: Take the product out of its packaging and remove all packing material.

- Check that all package contents are present.
- Check if the product or individual parts are damaged. Should you detect damage, do not use the product. Please contact the retailer via the service address indicated.

Decide prior to mounting where the product is to be mounted. Before drilling the fixing

holes, satisfy yourself that there is no danger of drilling into or damaging gas or water pipes or electricity cables in the position where you are about to drill the holes. Use a drill to drill the holes into the masonry. Observe all safety instructions provided in the operation and safety manual for your drill. Otherwise there is a risk of serious or fatal injury from electric shock.

Please note: The fixings included are suitable for conventional solid masonry. Please check independently what kind of fixings are best suited for the surface on which you intend to mount the light. If necessary, you should seek the advice of an expert.

What to consider when deciding on where to mount the product:

- ☐ Ensure the product illuminates the desired area.
- ☐ The motion sensor has a detection range (field of view) of 1-10 m. Make sure that the motion sensor covers the desired area.
- ☐ The recommended installation height is 2 to 4 m.
- ☐ If possible, mount the spotlight in a position where it will not be exposed to dirt or dust and is protected from rain and other weathering effects.

Please note: The solar panel  should be positioned where it will be exposed to as much direct sunlight as possible. Even partial shade during the day can significantly impair the charging process.

Orientation:

The optimum alignment is facing south. Choose an orientation facing slightly to the west rather than slightly to the east.

● Mounting the spotlight

The spotlight can be mounted either on a straight wall or on a corner using the wall

bracket (see Fig. C).

Please note: Make sure that you mount the wall bracket the correct way round. Refer to the arrows shown in Figure C for guidance.

- ☐ With the wall bracket [4] in its intended mounting position, mark the positions for the fixing holes on the wall using either the guide holes [5] (for mounting on a building corner) or guide holes [6] (for mounting on straight wall) (see Figs. B and C).
- ☐ Drill two holes (dia. 6mm) and insert the matching wall plugs [7] (see Fig. C).
- ☐ Screw the wall bracket [4] (for straight-wall or corner mounting) in place by inserting the screws [8] through the guide holes [5]/[6] and firmly tightening them. Check that the wall bracket is fixed firmly in place.
- ☐ Slot the spotlight onto the wall bracket [4] from above (see Fig. D).

Please note: Make sure the product is firmly attached!

● Positioning the spotlight

- ☐ Tilt and turn the spotlight to the desired position (see Fig. E). The spotlight can be turned by up to 65° horizontally.

Please note: The product's beam width is 120°.

● Positioning the solar panel

- ☐ Tilt and turn the solar panel to the desired position (see Fig. E). The solar panel can be turned by up to 90° horizontally.

Orientation: Ideally, the product should be oriented towards the south. An orientation facing slightly to the west is preferable to one slightly to the east.

Please note: To ensure perfect function, make sure that the surface of the solar panel is clean.

● Charging the battery

- ☐ The battery is charged in all operating modes. To optimise initial charging, leave the product switched off during charging.

Please note: The battery is fully charged after it has been well exposed to sunlight for 7 to 8 hours. The duration of the charging process depends on the battery's charge level and the quality of the sunlight. Maximum illumination time when fully charged: approx. 80 hours ("Mode 2")

● Operation

The product can be operated in three different modes. The operating mode is selected by means of the switch [3].

Please note: The solar panel will turn on the product in twilight or darkness and will switch it off at dawn. It memorises the selected mode.

Please note: Battery charging via the solar panel does not depend on which mode is selected. The battery is charged continuously at all times.

Mode 1 (AUTO)

- ☐ Press the button [3] to activate Mode 1.
- ☐ The product will be switched on as soon as the motion detector detects movement. It will light up for approx. 30 seconds. If another movement is detected in these 30 seconds, it will keep the light on for another 30 seconds. LEDs light up at full power in this mode.

Mode 2 (NIGHT LIGHT)

- ☐ Press the button [3] again to activate Mode 2.
- ☐ The product will switch itself on automatically at dusk. In this mode, LEDs do not light up at full power, but only at approx. 14 lm. The product will switch to full power for approx. 30 seconds as soon as the motion detector detects movement. If

another movement is detected in these 30 seconds, it will keep the light on for another 30 seconds.

Mode 3 (50%ON)

- ☐ Press the button **3** again to activate Mode 3.
- ☐ The spotlight will be switched on with a brightness of 50%. The motion sensor is inactive in this mode.

Switch off spotlight (OFF)

- ☐ To switch off the floodlight, press the switch **3** for a fourth time.

● Troubleshooting

- = Fault
- ⊙ = Cause
- = Solution

- = The product fails to switch on.
- ⊙ = The product is switched off.
- = Press the switch **3** to switch on the product (see section "Operation").

- = The light is flickering.
- ⊙ = The battery is almost fully discharged.
- = Charge the battery (see section "Charging the battery").

● Cleaning and storage

- ☐ Switch the product off if you want to stop using it, store it away and/or clean it.
- ☐ Regularly inspect the solar panel **1** for soiling. Remove any dirt to ensure the product works correctly.
- ☐ Keep the product and especially the solar panel free of snow and ice in winter.
- ☐ Use only a dry, lint-free cloth for cleaning. If the product is very dirty, dampen the cloth slightly.
- ☐ When the product is not in use, store in the packaging in a dry place.

● Disposal



Note the labels on the packaging materials when sorting the waste; they are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meanings:

- 1-7: Plastics
- 20-22: Paper and cardboard
- 80-98: Composite materials



You can find out how to dispose of the used product by contacting your local district or city council.



In the interest of environmental protection, when the product has reached the end of its useful life, do not dispose of it as general household waste but have it properly recycled. For information on recycling centres and their opening times, please contact your local council.

Faulty or used batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Return batteries and/or the product to the local recycling facilities provided.



Risk of environmental damage from incorrect disposal of rechargeable batteries!

Batteries must not be disposed of as general household waste. They may contain toxic heavy metals* and are subject to special waste treatment. Batteries and rechargeable batteries that are not permanently fixed inside the product must be removed before disposal of the product and disposed of separately. Please ensure batteries/rechargeable batteries are fully discharged when disposed of! Wherever possible, use rechargeable batteries rather than single-use batteries.

*) Marked as followed: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead

Instructions for removal of the batteries and LEDs for professionals are available at: www.citygate24.de

● **Warranty**

Dear customer, This product comes with a 3-year warranty from the date of purchase. In the event that this product is faulty, you have legal rights against the seller of the product. These statutory rights are not restricted by our warranty as set out below.

Warranty terms

The warranty period begins with the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place. It is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase, we will repair or replace the product for you free of charge, or refund the purchase price, at our discretion. This warranty service is granted provided that the faulty device and the proof of purchase (receipt) are presented within three years, along with a brief written description of the fault and of when it occurred. If the fault is covered by our warranty, we will return the fixed product or send you a new one. No new warranty period shall begin upon repair or replacement of the product.

Warranty period and statutory warranty claims

The warranty period is not renewed after a warranty service has been granted. This rule shall also apply for any replaced or repaired parts. Any damage or faults that already existed when buying the product must be reported immediately upon unpacking the product. A fee is charged for any repairs that are carried out after the end of the warranty period.

Warranty scope

The device was carefully manufactured according to the strictest quality guidelines and thoroughly tested before delivery. The warranty applies to material or manufacturing defects. This warranty does not apply to product parts that are subject to normal wear and tear and can therefore be regarded as wearing parts, or damage to fragile parts, such as switches, rechargeable batteries or parts that are made of glass. This warranty is void if the product has been damaged, improperly used or serviced. To ensure proper use, all instructions included in the manual must be followed carefully. All uses and actions that users are discouraged from or warned of in the manual must be avoided under all circumstances. The product is intended for private household use only, and not for commercial activities. The warranty is void, if the product is treated inappropriately, if force is applied, and in the case of any manipulation that is not carried out by our authorised service branch.

Warranty processing

To ensure your request is handled swiftly, please observe the following **Notes:**

- ☐ Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.
- ☐ Please refer to the type plate on the product, an engraving on the product, the cover of the manual (bottom left) or the sticker on the back or base of the product to find out the product number.
- ☐ In the case of any malfunctions or other defects, please call or email the service department indicated below as a first step.
- ☐ After your product has been registered as faulty, you can send it to the specified service address, free of charge. Please include the proof of purchase (receipt) and information about the defect and about when it occurred.

● Service

GB

Service Great Britain

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 499500_2204

Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.

You can find an up-to-date version of the operating instructions at:
www.citygate24.de

You can download this and many other manuals, product videos and installation software at **www.lidl-service.com**.
Scanning the QR code on the front page will take you directly to the Lidl Service web page (www.lidl-service.com) where you can access the user instructions by entering the item number (IAN) 123456_7890.

RED Declaration of Conformity (DoC)

Unique identification of this DoC:

We,

Citygate24 GmbH

Lange Mühren 1, D-20095 Hamburg, Germany

.....
declare under our sole responsibility that the product:

product name: LED Solar Light

trade name: N/A

type or model: 1047-G

relevant supplementary information:
(e.g. lot, batch or serial number, sources and numbers of items)

to which this declaration relates is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the RED (2014/53/EU).

The product is in conformity with the following standards and/or other normative documents:

HEALTH & SAFETY (Art. 3(1)(a)): EN 60598-1:2015/A1:2018; EN 60598-2-1:1989
EN 62493:2015; EN 50663:2017; EN 62479:2010.

EMC (Art. 3(1)(b)): EN IEC 55015:2019; EN IEC 55015:2019/A11:2020; EN 61547:2009;
EN 61326-1:2013, EN 301 489-1 V2.2.3; EN 301 489-3 V2.1.1;

SPECTRUM (Art. 3(2)): EN 300 440 V2.1.1; EN 300 440 V2.2.1

OTHER (incl. Art. 3(3) and voluntary specs):

The conformity assessment procedure referred to Article 17 and Annex III of the RE directive has been followed with involvement of Notified Body.

Notified Body: TÜV SÜD Danmark ApS

Identification number: 2443

Certificate No: DK-RED002119 i01

Accessories: N/A

Software: N/A

Technical file held by: Citygate24 GmbH

Place and date of issue (of this DoC): Hamburg, 27.09.2021

Signed by or for the manufacturer: Citygate24 GmbH

Name (in print): Thomas Volksdorf

Title: QA Manager


citygate24 GmbH
Lange Mühren 1
D-20095 Hamburg



citygate24 GmbH

Lange Mühren 1
20095 Hamburg
GERMANY

 10/2022
Model No.: 1047-G

 03/2023

IAN 499500_2204

1 